

PHILIPS

**D140
D145**

Teléfono inalámbrico

Teléfono inalámbrico
con contestador
automático



Documentación del usuario ampliada

Para registrar su producto y obtener información de contacto y asistencia, visite www.philips.com/support

Contenido

1 Instrucciones de seguridad importantes	3	que realizaron las llamadas externas.	15
2 Su teléfono	4	5 Intercomunicación y conferencias	16
Contenido de la caja	4	Realización de llamadas a otro teléfono	16
Descripción del teléfono	5	Realización de llamadas en conferencia	16
Descripción general de la estación base	6	6 Texto y números	18
3 Inicio	7	Introducción de texto y números	18
Conexión de la estación base	7	7 Agenda	19
Encendido del microteléfono	8	Visualización de la agenda	19
Configuración del teléfono (según el país)	9	Búsqueda de un registro	19
Cambio del código PIN de acceso remoto (para D145)	10	Llamadas desde la agenda	19
Carga del teléfono	10	Adición de un registro	19
Verificación del nivel de la batería	10	Edición de un registro	20
Modo de espera	11	Eliminación de un registro	20
Iconos de la pantalla	11	Eliminación de todos los registros	20
Verificación de la intensidad de señal	12	8 Registro de llamadas	21
Encendido y apagado del teléfono	12	Visualización de todos los registros	21
4 Llamadas	13	Almacenamiento de registros de llamadas en la agenda	21
Realización de llamadas	13	Devolución de llamadas	21
Contestación de llamadas	13	Eliminación de un registro de llamadas	22
Finalización de llamadas	14	Eliminación de todos los registros de llamadas	22
Ajuste del volumen del audífono/altavoz.	14		
Silenciamiento del micrófono	14		
Encendido y apagado del altavoz	14		
Realización de una segunda llamada	14		
Contestación de una segunda llamada	14		
Alternación entre dos llamadas	15		
Realice una llamada en conferencia con las personas			

9	Lista de rellamadas	23	12	Servicios	33
	Visualización de los registros de rellamada	23		Conferencia automática	33
	Realización de rellamadas	23		Prefijo automático	33
	Almacenamiento de registros de llamadas en la agenda	23		Tipo de red	34
	Eliminación de un registro de rellamada	23		Administrador del código de operador	34
	Eliminación de todos los registros de rellamada	24		Administración del código de área	34
10	Configuración del teléfono	25		Selección de la duración de la rellamada	35
	Ajustes de sonido	25		Modo de marcación	35
	Nombre del teléfono	26		Reloj automático	36
	Ajuste de fecha y hora.	26		Registro del microteléfono o de microteléfonos adicionales	36
	Ajuste del idioma de la pantalla	26		Cancelación de registro de teléfonos	37
11	Contestadora automática del teléfono	27		Restauración de la configuración predeterminada	37
	Activar o desactivar la contestadora automática	27	13	Datos técnicos	38
	Ajuste del idioma de la contestadora automática	27	14	Aviso	39
	Anuncios	27		Compatibilidad con el estándar GAP	39
	Mensajes entrantes	29		Cumplimiento con normas de campos electromagnéticos	39
	Ajuste del retardo de la llamada	30		Eliminación del producto antiguo y las pilas	39
	Acceso remoto	30	15	Preguntas frecuentes	41
			16	Apéndice	44
				Tablas de entrada de texto y número	44

1 Instrucciones de seguridad importantes

Requisitos de energía

- Este producto requiere un suministro eléctrico de 100-240 voltios de CA. Si se produce un corte de energía puede perderse la comunicación.
- El voltaje de la red se clasifica como TNV-3 (Voltajes de red de telecomunicaciones), tal como se define en la norma UL 60950.



Advertencia

- La red eléctrica está clasificada como peligrosa. La única manera de apagar el cargador es desenchufar la fuente de alimentación de la toma eléctrica, que debe ser siempre de fácil acceso.

Para evitar daños o fallas en el funcionamiento



Precaución

- Utilice únicamente la fuente de alimentación que se indica en el manual del usuario.
- Deseche las baterías usadas de acuerdo con las instrucciones.
- No exponga la batería integrada a temperaturas excesivamente elevadas, como la luz solar, el fuego o fuentes de calor similares.
- Utilice siempre los cables suministrados con el producto.
- Evite que los contactos de carga o la batería entren en contacto con objetos metálicos.
- Evite que objetos de metal pequeños entren en contacto con el producto. Esto podría deteriorar la calidad del audio y dañar el producto.

- El receptor del microteléfono puede atraer objetos metálicos cercanos al dispositivo.
- No utilice el producto en lugares en los que exista riesgo de explosión.
- No abra el microteléfono, la estación base ni el cargador, pues podría quedar expuesto a altos voltajes.
- Los equipos deben estar enchufados en tomas de alimentación cercanas y de fácil acceso.
- Cuando active la función manos libres, el volumen del audífono puede aumentar repentinamente a un nivel muy alto. Por lo tanto, evite colocar el microteléfono demasiado cerca de la oreja.
- Este equipo no está diseñado para efectuar llamadas de emergencia en caso de cortes de energía. Para poder realizar llamadas de emergencia deberá recurrir a otra alternativa.
- No permita que el producto entre en contacto con líquidos.
- No utilice ninguna solución de limpieza que contenga alcohol, amoníaco, benceno ni abrasivos, pues podrían dañar el dispositivo.
- No exponga el microteléfono a las temperaturas altas que originan los sistemas de calefacción o la exposición directa a la luz solar.
- No deje caer el teléfono ni deje que caigan objetos sobre él.
- Si hay teléfonos móviles activos cerca, pueden ocasionarse interferencias en el dispositivo.

Información sobre la temperatura de funcionamiento y de almacenamiento

- Opere en lugares donde la temperatura esté siempre entre 0 °C y +40 °C (hasta 90 % de humedad relativa).
- Almacene en lugares donde la temperatura esté siempre entre -20 °C y +45 °C (hasta 95 % de humedad relativa).
- La vida útil de la batería puede reducirse en condiciones de bajas temperaturas.

2 Su teléfono

Felicitaciones por su compra y bienvenido a Philips.
Para beneficiarse totalmente de la asistencia que ofrece Philips, registre su producto en www.philips.com/welcome.



Adaptador de energía**



Cable de línea*

Contenido de la caja



Teléfono**



Estación base (D140)



Estación base (D145)



Cargador**



Garantía



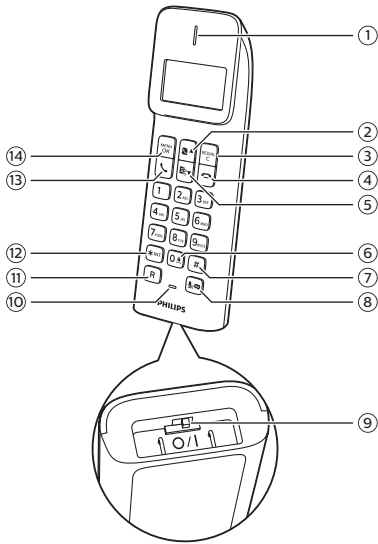
Manual rápido del usuario



Nota

- * En algunos países debe conectarse el adaptador de línea con el cable de línea y, a continuación, enchufar el cable en la toma del teléfono.
- ** En el caso de paquetes con varios microteléfonos, se dispone de microteléfonos, cargadores y adaptadores de corriente adicionales.

Descripción del teléfono



① Audífono

② 

- Permite desplazarse hacia arriba en el menú.
- Aumenta el volumen del audífono.
- Permite acceder a la agenda en el modo de espera.

③ REDIAL/C

- Elimina el texto o dígitos.
- Cancela la operación.
- Accede a la lista de rellamadas.

④ 

- Finaliza la llamada.
- Sale del menú y de las operaciones.
- Mantenga pulsado para encender o apagar el teléfono (solo cuando el interruptor de

encendido está en la posición de encendido).

⑤ 



- Permite desplazarse hacia abajo en el menú.
- Disminuye el volumen del audífono.
- Accede al registro de llamadas en el modo de espera.

⑥ 

- Pulse para ingresar un espacio durante la edición de textos.
- Manténgalo pulsado para bloquear o desbloquear el teclado en el modo de espera.

⑦ #

Mantenga pulsado para introducir una pausa.

⑧  (en el modelo D140) o  (en el modelo D145)

- Desactiva o activa el sonido del micrófono.
- Permite acceder al menú del contestador automático en el modo de espera (solo en el modelo D145).
- Permite escuchar los mensajes nuevos en el contestador automático (solo en el modelo D145).

⑨ Interruptor de encendido

⑩ Micrófono

⑪ R

Botón de rellamada (esta función depende de la red).

⑫ 

- Ajusta el modo de marcado (modo por pulsos o modo de tonos temporal). Esta función depende del país.
- Manténgalo pulsado para alternar entre la llamada de

intercomunicación y la llamada externa.

- Mantenga pulsado para realizar una llamada interna (solo para versiones con varios microteléfonos).

13 

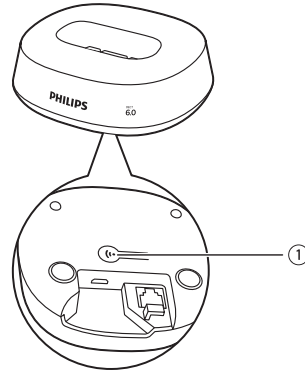
- Permite realizar y recibir llamadas.

14 MENU/OK

- Accede al menú principal.
- Confirma la selección.
- Ingresa al menú de opciones.
- Selecciona la función que aparece en la pantalla del teléfono justo encima de la tecla.

Descripción general de la estación base

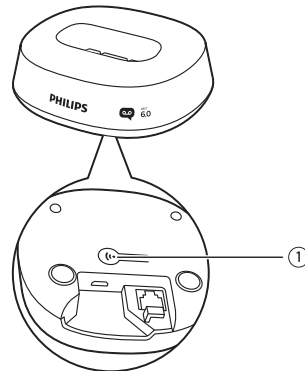
D140



1 

- Pulse para buscar teléfonos
- Manténgalo pulsado para ingresar al modo de registro.

D145



1 

- Pulse para buscar teléfonos
- Manténgalo pulsado para ingresar al modo de registro.

3 Inicio



Precaución

- Antes de conectar e instalar el microteléfono, lea las instrucciones de seguridad de la sección "Instrucciones de seguridad importantes".



Nota

- Si se suscribe a un servicio de Internet de alta velocidad de línea de suscripción digital (DSL), instale un filtro DSL entre el cable de la línea telefónica y la toma de corriente. El filtro evita los ruidos y los problemas de identificación de llamadas ocasionados por la interfaz DSL. Para obtener más información sobre los filtros DSL, comuníquese con su proveedor de servicios.
- La placa que indica el tipo se encuentra en la parte inferior de la estación base.

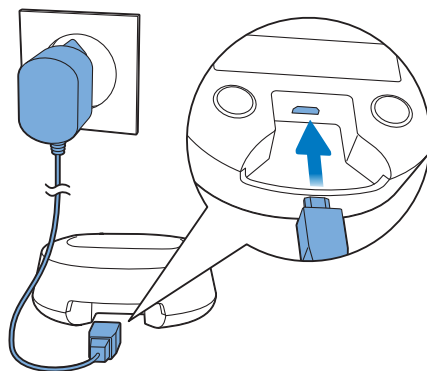
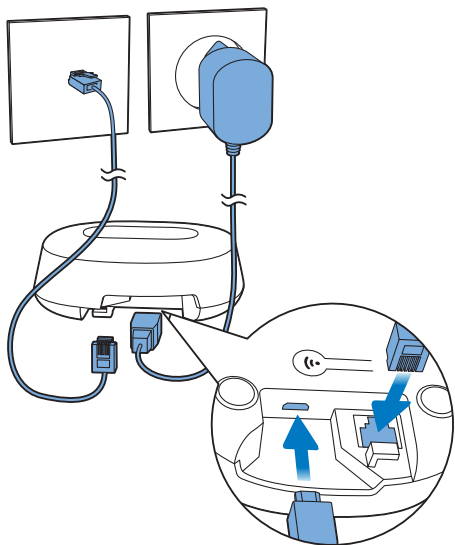
Conexión de la estación base



Advertencia

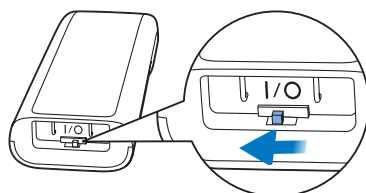
- Riesgo de daños en el producto. Compruebe que el voltaje de la fuente de alimentación sea igual al voltaje impreso en la parte posterior o inferior de su teléfono.
- Utilice únicamente el adaptador de alimentación suministrado para cargar las baterías.

- 1 Conecte cada extremo del adaptador de energía en:
 - la toma del micro USB ubicada en la parte inferior de la estación base;
 - la toma de energía de la pared.
- 2 Conecte cada extremo del cable de línea en:
 - la toma del teléfono ubicada en la parte inferior de la estación base;
 - la toma de teléfono de la pared.



Encendido del microteléfono

- 3 Conecte cada extremo del adaptador de energía en (para versiones con varios teléfonos):
- la toma del micro USB ubicada en la parte inferior del cargador del microteléfono adicional.
 - la toma de energía de la pared.



La estación base está equipada con una toma para micro USB. Permite la conexión a un cargador portátil como fuente de alimentación alternativa durante un corte de energía de CA.

Nota

- Para conocer los requisitos mínimos del cargador portátil, consulte el capítulo "Información técnica".
- Cuando use un cargador portátil como fuente de alimentación alternativa, es posible que la energía de este se agote muy pronto si carga el microteléfono al mismo tiempo.

Nota

- Las baterías no se cargarán si el interruptor del microteléfono no está en posición de encendido.

Configuración del teléfono (según el país)

Configuración del país y del idioma

Seleccione su país e idioma y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.

- ↳ La configuración se almacenará.



Nota

- Las opciones de configuración del país y del idioma varían según el país. Si no aparece ningún mensaje de bienvenida en la pantalla, significa que la configuración de país/idioma está predeterminada para su país.

Para restablecer el idioma, siga los siguientes pasos.

- 1 Seleccione MENU/OK > [CONFIG TELÉF] > [IDIOMA] y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
- 2 Seleccione un perfil y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
 - ↳ El ajuste se ha guardado.

Ajuste de fecha y hora.

- 1 Pulse MENU/OK.
- 2 Seleccione [CONFIG TELÉF] > [DIA/HORA] y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
- 3 Pulse los botones numéricos para ingresar la fecha y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
 - ↳ El menú de configuración de hora aparecerá en el teléfono.
- 4 Pulse los botones numéricos para introducir la hora.
 - Si la hora se encuentra en formato de 12 horas, pulse ▲ / ▼ para seleccionar [AM] o [PM].
- 5 Pulse MENU/OK para confirmar.

Cambio del código PIN de acceso remoto (para D145)

Nota

- El código PIN de acceso remoto predeterminado de la contestadora automática es 0000. Es importante cambiarlo para garantizar la seguridad.

- 1 Pulse / o MENU/OK > [CONTESTADOR] > MENU/OK.
- 2 Seleccione [ACC. REMOTO] > [CAMBIAR PIN] y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
- 3 Introduzca el anterior código PIN o contraseña y luego pulse MENU/OK para confirmar.
- 4 Introduzca el nuevo PIN o contraseña y luego pulse MENU/OK para confirmar.
- 5 Vuelva a introducir el nuevo PIN o contraseña y luego pulse MENU/OK para confirmar.
↳ El ajuste se ha guardado.

Carga del teléfono

Coloque el teléfono en la estación base o en el soporte de carga para cargarlo. La estación base emitirá un sonido para indicar que el teléfono se colocó correctamente.

- ↳ El teléfono comenzará a cargarse.

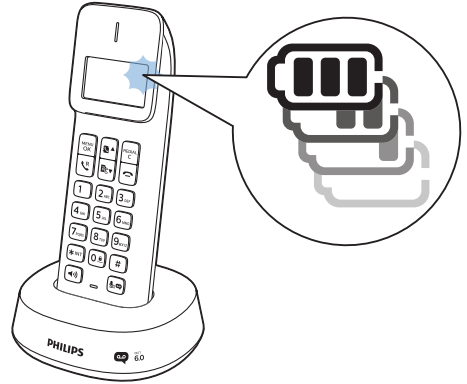
Nota

- Cargue las baterías durante 8 horas antes de utilizar el teléfono por primera vez.
- Es normal que el teléfono se caliente durante la carga de las baterías.

Puede activar o desactivar el tono de la base.

El teléfono está listo para usar.

Verificación del nivel de la batería



El icono de la batería muestra su nivel de carga.

Cuando el teléfono está fuera de la estación base/cargador, las barras indican el nivel de la batería (alto, medio y bajo). Cuando el teléfono está en la estación base/cargador, las barras parpadean hasta que se completa la carga.

El icono de batería agotada parpadea. La batería está baja y debe recargarse.

El teléfono se apagará cuando la batería se agote. Si hay una llamada en curso, oírás una serie de tonos de aviso que indican que la batería está por agotarse. Después del aviso, la llamada se desconecta.

Modo de espera




El teléfono se encuentra en modo de espera cuando está inactivo. El nombre del microteléfono, así como la fecha y la hora, se muestran en la pantalla en espera.










Sugerencia

- Mantenga pulsado MENU/OK para alternar entre la visualización del nombre del teléfono y la de fecha y hora.


Iconos de la pantalla

En el modo de espera, los iconos que aparecen en la pantalla principal indican qué funciones están disponibles en el teléfono.

Icono	Descripciones
	Cuando el teléfono está fuera de la estación base o cargador, las barras indican el nivel de la batería (de alto a bajo). Cuando el teléfono está en la estación base de carga, el nivel de las barras aumenta a medida que la carga se completa.
	El icono de batería vacía parpadea y se oye un tono de alerta. La batería está baja y debe recargarse.
	Muestra el estado de la conexión entre el teléfono y la estación base. Cuantas más barras aparezcan, mayor será la fuerza de la señal.


	Permanece encendido al buscar las llamadas entrantes en el registro de llamadas.
	Indica que se ha realizado una llamada en la lista de rellamadas.
	Parpadea cuando hay una llamada perdida nueva o al buscar llamadas perdidas nuevas. Permanece encendido al buscar las llamadas perdidas ya leídas en el registro de llamadas.
	Parpadea al recibir una llamada entrante. Se mantiene encendido durante una llamada
	El timbre está desactivado.
	Contestador automático (solo en el modelo D145): parpadea cuando hay un mensaje nuevo o cuando la memoria está llena. Aparece cuando el contestador automático está activado.
	Parpadea cuando hay un nuevo mensaje de voz. Permanece encendido cuando los mensajes de voz ya se han consultado en el registro de llamadas. El icono no aparece si no hay mensajes de voz.
	Aparece al desplazarse hacia arriba o abajo en una lista o al aumentar o disminuir el volumen.
	Hay más dígitos a la derecha. Pulse REDIAL/C para leer.

Verificación de la intensidad de señal

 El número de barras muestra el estado de conexión entre el teléfono y la estación base. Cuantas más barras aparezcan, mejor será la conexión.

- Asegúrese de que el teléfono esté conectado a la estación base antes de realizar o recibir llamadas, y utilizar las funciones y características del teléfono.
- Si oye tonos de aviso durante una llamada, significa que las baterías del teléfono están casi agotadas o que el teléfono está fuera de alcance. Cargue la batería o acerque el teléfono a la base.

Encendido y apagado del teléfono

Mantenga pulsado  para encender o apagar el teléfono.

4 Llamadas

Nota

- Cuando se produce un corte de energía, el teléfono no puede realizar llamadas a los servicios de emergencia.

Sugerencia

- Antes de usar el teléfono o en el transcurso de una llamada, verifique la intensidad de la señal (consulte 'Verificación de la intensidad de señal' en la página 12).


Realización de llamadas

Puede realizar diferentes tipos de llamadas:


- Llamada normal.
- Llamada premarcada.

También puede realizar una llamada desde la lista de rellamadas (consulte 'Realización de rellamadas' en la página 23), desde la lista de la agenda (consulte 'Llamadas desde la agenda' en la página 19) y desde el registro de llamadas (consulte 'Devolución de llamadas' en la página 21).

Llamada normal

- 1 Pulse .
- 2 Marque el número telefónico.
 - ↳ El número se marcará.
 - ↳ Aparecerá la duración de la llamada actual en pantalla.


Llamada premarcada

- 1 Marque el número telefónico.
 - Para borrar un dígito, pulse REDIAL/C.
 - Para introducir una pausa, mantenga pulsado #.
- 2 Pulse  para realizar la llamada.

Nota

- El tiempo de conversación de su llamada actual se mostrará en el temporizador de llamadas.
- Si oye tonos de aviso, significa que la batería del microteléfono está casi agotada o que el microteléfono está fuera de alcance. Cargue la batería o acerque el microteléfono a la estación base.

Contestación de llamadas

Pulse  para contestar una llamada entrante.

Advertencia

- Cuando el teléfono suene o cuando esté activada la función manos libres, mantenga el teléfono lejos de la oreja para evitar lesiones auditivas.

Nota

- El servicio de identificación de llamadas estará disponible sólo si lo ha contratado con su proveedor de servicios.

Sugerencia


- Cuando se pierde una llamada, aparece un mensaje de notificación.

Desactivación del timbre de una llamada entrante

Cuando suene el teléfono, pulse REDIAL/C.

Finalización de llamadas

Existen varios métodos para finalizar las llamadas:



- Pulse  ;
- Coloque el microteléfono en la estación base o de carga.

Ajuste del volumen del audifono

Pulse  ▲ /  ▼ para ajustar el volumen durante una llamada.

- ↳ El volumen del audifono se ajusta y el teléfono vuelve a la pantalla de llamada.

Silenciamiento del micrófono

- 1 Pulse  durante una llamada.
 - ↳ El teléfono muestra [SILENCIADO].
 - ↳ La persona que llama no puede oírlo, pero usted sí podrá oír su voz.
- 2 Vuelva a pulsar  para activar el micrófono.
 - ↳ Ahora puede comunicarse con su interlocutor.

Realización de una segunda llamada

Nota

- Este servicio depende de la red. Pregunte sobre el funcionamiento a su proveedor de red.

- 1 Pulse R durante una llamada.
 - ↳ La primera llamada pasará a modo de espera.
- 2 Marque el segundo número.
 - ↳ Se marcará el número que aparece en la pantalla.

Contestación de una segunda llamada

Nota

- Este servicio depende de la red. Pregunte sobre el funcionamiento a su proveedor de red.

Las llamadas entrantes se identifican cuando suena un pitido recurrente. Puede responder esa llamada de las siguientes maneras:

- 1 Pulse R y **z_{ABC}** para contestar la llamada.
 - ↳ La primera llamada pasará a modo de espera y se conectará la segunda llamada.
- 2 Pulse R y **1** para finalizar la llamada actual y responder la primera llamada.

Alternación entre dos llamadas

Nota

- Este servicio depende de la red. Pregunte sobre el funcionamiento a su proveedor de red.

Pulse R y **2_{asc.}**.

- ↳ La llamada actual pasará a modo de espera y se conectará la otra llamada.

Realice una llamada en conferencia con las personas que realizaron las llamadas externas.

Nota

- Este servicio depende de la red y del país. Pregunte sobre el funcionamiento al proveedor de servicio, así como si se aplican tarifas adicionales.

Cuando esté en conexión con dos llamadas, presione R y, a continuación, **3_{def.}**.

- ↳ Las dos llamadas se combinarán y se establecerá una conferencia.

5 Intercomunicación y conferencias



Una intercomunicación es una llamada a otro teléfono que comparte la misma estación base. Las llamadas en conferencia involucran una conversación entre usted, un usuario de otro teléfono y personas que llaman desde el exterior.

Realización de llamadas a otro teléfono



Nota

- Si la estación base tiene sólo 2 teléfonos registrados, mantenga pulsado *INT para llamar a otro teléfono.

- 1 Mantenga pulsado *INT .
 - ↳ Para versiones con varios teléfonos, se muestran los teléfonos disponibles para llamadas internas, transferencias y conferencias, luego vaya al paso 2.
 - ↳ Para versiones con dos teléfonos, suena el otro teléfono, luego vaya al paso 3.
- 2 Seleccione un microteléfono y.
 - ↳ Sonará el teléfono seleccionado.
- 3 Pulse  en el teléfono seleccionado.
 - ↳ Se establecerá la llamada interna.
- 4 Pulse REDIAL/C o  para cancelar o finalizar la llamada interna.

Durante una llamada

Puede cambiar de teléfono durante una llamada:

- 1 Mantenga pulsado *INT
 - ↳ La llamada actual pasará a modo de espera.
 - ↳ Para versiones con varios teléfonos, se muestran los teléfonos disponibles para llamadas internas, transferencias y conferencias, luego vaya al paso 2.
- 2 Seleccione un microteléfono y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
 - ↳ Espere a que el otro interlocutor responda la llamada.

Alternación entre llamadas

Mantenga pulsado *INT para alternar entre llamadas externas y llamadas internas.

Realización de llamadas en conferencia

Las conferencias tripartitas son llamadas entre usted, el usuario de otro teléfono y las personas que llaman desde el exterior. Se necesitan dos teléfonos que compartan la misma estación base.

Durante una llamada externa

- 1 Mantenga pulsado ***INT** para iniciar una llamada interna.
 - ↳ El interlocutor exterior pasará al modo de espera.
 - ↳ Para versiones con varios teléfonos, se muestran los teléfonos disponibles para llamadas internas, transferencias y conferencias, luego vaya al paso 2.
 - ↳ Para versiones con dos teléfonos, suena el otro teléfono, luego vaya al paso 3.
- 2 Seleccione un microteléfono y, a continuación, pulse **MENU/OK** para confirmar.
 - ↳ Sonará el teléfono seleccionado.
- 3 Pulse **↵** en el teléfono seleccionado.
 - ↳ Se establecerá la llamada interna.
- 4 Pulse **MENU/OK**.
 - ↳ Ahora se encuentra en una conferencia tripartita con la llamada externa y el teléfono seleccionado.
- 5 Pulse **↵** para finalizar la conferencia.

Nota

- Pulse **↵** para participar en una conferencia en curso con otro teléfono en caso de que **[SERVICIOS] > [CONFERENCIA]** se haya configurado en **[AUTO]**.

Durante la conferencia

- 1 Mantenga pulsado ***INT** para poner la llamada interna en espera y volver a la llamada externa.
 - ↳ La llamada interna pasará a modo de espera.
- 2 Mantenga pulsado ***INT** nuevamente para poner la llamada externa en espera y volver a la llamada interna.
 - ↳ La llamada externa pasará a modo de espera.
- 3 Pulse **MENU/OK** para volver a la conferencia.





Nota

- Si un teléfono se cuelga durante la conferencia, el otro teléfono permanecerá conectado a la llamada interna.

6 Texto y números

Puede introducir texto y números para el nombre de los teléfonos, los registros de la agenda y otros elementos del menú.

Introducción de texto y números

- 1 Pulse una o varias veces el botón alfanumérico para introducir el carácter deseado.
- 2 Pulse REDIAL/C para borrar un carácter. Mantenga pulsado REDIAL/C para borrar todos los caracteres. Pulse   y   para mover el cursor hacia la derecha y hacia la izquierda.
- 3 Pulse 0# para agregar un espacio.



Nota

- Para obtener información sobre la asignación de teclas y números, consulte el capítulo "Apéndice".



7 Agenda

Este teléfono ofrece una agenda con capacidad para 50 registros. Puede acceder a la agenda desde el teléfono. Cada registro puede tener un nombre de hasta 12 caracteres y un número de hasta 24 dígitos.

Visualización de la agenda

Nota

- Sólo puede ver la agenda de un teléfono a la vez.






- 1 Pulse   o MENU/OK > [AGENDA] > [VIEW] para acceder a las entradas de la agenda.
- 2 Seleccione un contacto y lea la información disponible.

Búsqueda de un registro



Existen varios métodos para buscar registros en la agenda:

- Desplácese a través de la lista de contactos.
- Introduzca el primer carácter del contacto.




Desplazamiento por la lista de contactos

- 1 Pulse   o MENU/OK > [AGENDA] > [VIEW] para acceder a las entradas de la agenda.
- 2 Pulse   y  para desplazarse por las entradas de la agenda.

Introducción del primer carácter del contacto

- 1 Pulse   o MENU/OK > [AGENDA] > [VIEW] para acceder a las entradas de la agenda.
- 2 Pulse el botón alfanumérico que corresponda al carácter.
 - ↳ Aparecerá el primer registro que empiece con ese carácter.

Llamadas desde la agenda

- 1 Pulse   o MENU/OK > [AGENDA] > [VIEW] para acceder a las entradas de la agenda.
- 2 Seleccione un contacto de la lista de la agenda.
- 3 Pulse  para realizar la llamada.

Adición de un registro

Nota

- Si la memoria de la agenda está llena, el teléfono mostrará un mensaje de notificación. Borre algunos registros para poder añadir otros nuevos.
- Cuando cambia el número de un registro, el número nuevo sustituirá al número antiguo.

- 1 Pulse MENU/OK.
- 2 Seleccione [AGENDA] > [AGREGAR NUEV] y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
- 3 Introduzca el nombre y pulse MENU/OK para confirmar.
- 4 Ingrese el número y pulse MENU/OK para confirmar.
 - ↳ El registro nuevo se ha guardado.



Sugerencia

- Mantenga pulsado # para insertar una pausa.
- Pulse una o varias veces el botón alfanumérico para introducir el carácter deseado.
- Pulse REDIAL/C para borrar el carácter. Pulse o para mover el cursor hacia la izquierda o la derecha.

Edición de un registro

- 1 Pulse MENU/OK.
- 2 Seleccione [AGENDA] > [EDITAR] y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
- 3 Seleccione un contacto y, después, pulse MENU/OK para confirmar.
- 4 Edite el nombre y, después, pulse MENU/OK para confirmar.
- 5 Edite el número y pulse MENU/OK para confirmar.
↳ El registro se ha guardado.

Eliminación de un registro

- 1 Pulse MENU/OK.
- 2 Seleccione [AGENDA] > [SUPRIMIR] y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
- 3 Seleccione un contacto y, después, pulse MENU/OK para confirmar.
↳ Se muestra una solicitud de confirmación en el microteléfono.
- 4 Pulse MENU/OK para confirmar.
↳ El registro se ha eliminado.

Eliminación de todos los registros

Pulse MENU/OK.

- 1 Seleccione [AGENDA] > [BORRAR TODO] y pulse MENU/OK para confirmar.
↳ Se muestra una solicitud de confirmación en el microteléfono.
- 2 Pulse MENU/OK para confirmar.
↳ Todos los registros se han eliminado.

8 Registro de llamadas

El registro de llamadas almacena el historial de todas las llamadas perdidas o recibidas. El historial de llamadas entrantes incluye el nombre y el número de la persona que llama, la hora y la fecha de la llamada. Esta función estará disponible si ha contratado el servicio de identificación de llamadas con su proveedor de servicios.

El teléfono puede almacenar hasta 20 registros de llamadas. El icono de registro de llamadas del teléfono se encenderá de forma intermitente para recordarle que hay llamadas perdidas. Si la persona que llama permite mostrar su identidad, podrá ver su nombre o número. Los registros de llamadas se muestran en orden cronológico con la llamada recibida más reciente al principio de la lista.

Nota

- Antes de devolver una llamada directamente desde la lista de llamadas, compruebe que el número es válido.

Los iconos que aparecen en la pantalla le indican si son llamadas perdidas o recibidas.

Iconos	Descripción
	Permanece encendido al buscar las llamadas entrantes en el registro de llamadas.
	Parpadea cuando hay una nueva llamada perdida. Permanece encendido al buscar las llamadas perdidas en el registro de llamadas.

Visualización de todos los registros

- 1 Pulse ▼.
↳ Aparecerá el registro de llamadas entrantes.
- 2 Seleccione un registro y, a continuación, pulse MENU/OK y seleccione [VIEW] para obtener más información.


Almacenamiento de registros de llamadas en la agenda

- 1 Pulse ▼.
↳ Aparecerá el registro de llamadas entrantes.
- 2 Seleccione un registro y, después, pulse MENU/OK para confirmar.
- 3 Seleccionar [GUARDAR NÚM.] y, a continuación, pulsar MENU/OK para confirmar.
- 4 Introduzca y edite el nombre y, después, pulse MENU/OK para confirmar.
- 5 Introduzca y edite el número y, después, pulse MENU/OK para confirmar.
↳ El registro se ha guardado.


Devolución de llamadas

- 1 Pulse ▼.
- 2 Seleccione un registro de la lista.
- 3 Pulse para realizar la llamada.

Eliminación de un registro de llamadas

- 1 Pulse  ▼.
↳ Aparecerá el registro de llamadas entrantes.
- 2 Seleccione un registro y, después, pulse MENU/OK para confirmar.
- 3 Seleccionar [SUPRIMIR] y, a continuación, pulsar MENU/OK para confirmar.
↳ Se muestra una solicitud de confirmación en el microteléfono.
- 4 Pulse MENU/OK para confirmar.
↳ El registro se ha eliminado.

Eliminación de todos los registros de llamadas

- 1 Pulse  ▼.
↳ Aparecerá el registro de llamadas entrantes.
- 2 Pulse MENU/OK para acceder al menú de opciones.
- 3 Seleccionar [BORRAR TODO] y, a continuación, pulsar MENU/OK para confirmar.
↳ Se muestra una solicitud de confirmación en el microteléfono.
- 4 Pulse MENU/OK para confirmar.
↳ Todos los registros se han eliminado.


9 Lista de rellamadas

La lista de rellamadas almacena el historial de los números marcados. Incluye los nombres o números a los que ha llamado. Este teléfono puede almacenar hasta 10 registros de rellamada.

Visualización de los registros de rellamada

Pulse REDIAL/C.

Realización de rellamadas

- 1 Pulse REDIAL/C.
- 2 Seleccione un registro y, a continuación, pulse .
↳ El número se marcará.

Almacenamiento de registros de llamadas en la agenda

- 1 Pulse REDIAL/C para acceder a la lista de números marcados.
- 2 Seleccione un registro y, después, pulse MENU/OK para confirmar.
- 3 Seleccionar [GUARDAR NÚM.] y, a continuación, pulsar MENU/OK para confirmar.
- 4 Introduzca y edite el nombre y, después, pulse MENU/OK para confirmar.
↳ El registro se ha guardado.

Eliminación de un registro de rellamada

- 1 Pulse REDIAL/C para acceder a la lista de números marcados.
- 2 Seleccione un registro y, después, pulse MENU/OK para confirmar.
- 3 Seleccione [SUPRIMIR] y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
↳ Se muestra una solicitud de confirmación en el microteléfono.
- 4 Pulse MENU/OK para confirmar.
↳ El registro se ha eliminado.

Eliminación de todos los registros de rellamada

- 1 Pulse REDIAL/C para acceder a la lista de números marcados.
- 2 Seleccione un registro y, después, pulse MENU/OK para confirmar.
- 3 Seleccionar [BORRAR TODO] y, a continuación, pulsar MENU/OK para confirmar.
 - ↳ Se muestra una solicitud de confirmación en el microteléfono.
- 4 Pulse MENU/OK para confirmar.
 - ↳ Todos los registros se han eliminado.

10 Configuración del teléfono

Puede cambiar la configuración del teléfono para personalizarlo.

Ajustes de sonido

Ajuste del volumen de tono de llamada del teléfono

Puede elegir entre 5 niveles de volumen de tono de llamada o [DESACTIVADO].

- 1 Pulse MENU/OK.
- 2 Seleccione [CONFIG TELÉF] > [SONIDOS] > [VOL. TIMBRE] y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
- 3 Seleccione un nivel de volumen y, después, pulse MENU/OK para confirmar.
↳ El ajuste se ha guardado.

Ajuste del timbre de llamada del microteléfono para las llamadas externas

Puede elegir entre 10 timbres para llamadas externas.

- 1 Pulse MENU/OK.
- 2 Seleccione [CONFIG TELÉF] > [SONIDOS] > [TIMBRE INT.] y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
- 3 Seleccione un tono de timbre y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
↳ El ajuste se ha guardado.

Ajuste del timbre de llamada del microteléfono para las llamadas internas

Puede elegir entre 10 timbres para llamadas internas.

- 1 Pulse MENU/OK.
- 2 Seleccione [CONFIG TELÉF] > [SONIDOS] > [TIMBRE EXT.] y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
- 3 Seleccione un tono de timbre y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
↳ El ajuste se ha guardado.

Ajuste del tono de las teclas

El tono de las teclas es el sonido que se produce cuando se presiona una tecla en el teléfono.

- 1 Pulse MENU/OK.
- 2 Seleccione [CONFIG TELÉF] > [SONIDOS] > [TONO TECLA] y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
- 3 Seleccione [ENCENDIDO]/[OFF], y a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
↳ El ajuste se ha guardado.

Selección del tono de la base

El tono de la base es el sonido que se emite cuando coloca el teléfono en la estación base o cargador.

- 1 Pulse MENU/OK.
- 2 Seleccione [CONFIG TELÉF] > [SONIDOS] > [TONO BASE] y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
- 3 Seleccione [ENCENDIDO]/[OFF], y a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
↳ El ajuste se ha guardado.

Nombre del teléfono

El nombre del teléfono puede tener hasta 10 caracteres. Puede mantener presionado MENU/OK para cambiar entre el nombre del microteléfono y la visualización de la fecha y la hora.

- 1 Pulse MENU/OK.
- 2 Seleccione [CONFIG TELÉF] > [Nº TELÉFONO] y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
- 3 Introduzca o edite el nombre. Para borrar un carácter, pulse REDIAL/C.
- 4 Pulse MENU/OK para confirmar.
↳ El ajuste se ha guardado.

Ajuste de fecha y hora.

Para obtener información, consulte "Ajuste de la fecha y la hora".

Ajuste del idioma de la pantalla



Nota

- Esta función se aplica únicamente a modelos compatibles con varios idiomas.
- Los idiomas disponibles varían en los diferentes países.

- 1 Pulse MENU/OK.
- 2 Seleccione [CONFIG TELÉF] > [IDIOMA] y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
- 3 Seleccione un idioma y pulse MENU/OK para confirmar.
↳ El ajuste se ha guardado.



11 Contestadora automática del teléfono

Nota

- Solo disponible para D145.

El teléfono incluye una contestadora automática que, cuando está activada, graba las llamadas que no se contestan. De forma predeterminada, la contestadora automática está ajustado en el modo [GRABAR]. También puede acceder a la contestadora automática a distancia y cambiar la configuración con el menú de la contestadora automática del teléfono.

Activar o desactivar la contestadora automática

- 1 Pulse  /  o MENU/OK > [CONTESTADOR] > MENU/OK.
- 2 Seleccione [ON/OFF] > [ENCENDIDO]/MENU/OKy, luego, pulse [OFF] para confirmar.
- 3 Seleccione [GRABAR]/ [SÓLO RESP.] cuando el contestador automático esté activado y, a continuación, pulse para MENU/OK confirmar.
↳ El ajuste se ha guardado.

Nota



- [GRABAR] significa que se responde a las llamadas y se graban los mensajes.
- [SÓLO RESP.] significa que solo se responde a las llamadas y los mensajes no se graban.
- Cuando el contestador automático está activado, contestará las llamadas entrantes después de una determinada cantidad de tonos, según el ajuste.

Ajuste del idioma de la contestadora automática

Nota

- Esta función se aplica únicamente a modelos compatibles con varios idiomas.

El idioma de la contestadora automática es el que se aplica a los anuncios del contestador.



- 1 Pulse  /  o MENU/OK > [CONTESTADOR] > MENU/OK.
- 2 Seleccionar [IDIOMA] y, a continuación, pulsar MENU/OK para confirmar.
- 3 Seleccione un idioma y pulse MENU/OK para confirmar.
↳ El ajuste se ha guardado.

Anuncios

Un anuncio es el mensaje que escucha la persona que llama cuando la contestadora automática responde la llamada. La contestadora automática tiene 2 anuncios predeterminados: los modos [GRABAR] y [SÓLO RESP.].

Grabación de anuncios



Puede grabar un anuncio de 3 minutos de duración como máximo. El nuevo anuncio grabado reemplazará al anterior.

- 1 Pulse  /  o MENU/OK > [CONTESTADOR] > MENU/OK.
- 2 Seleccione [ANUNCIO] y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
- 3 Seleccione [GRABAR] o [SÓLO RESP.] y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
- 4 Seleccione [GRABAR NUEVO] y, a continuación, pulsar MENU/OK para confirmar.
- 5 Después de escuchar el pitido, comience a grabar cerca del micrófono.
- 6 Pulse MENU/OK para detener la grabación o la grabación se detendrá después de 3 minutos.

Nota

- Hable cerca del micrófono para grabar un aviso.



Cómo escuchar el anuncio del contestador

- 1 Pulse  /  o MENU/OK > [CONTESTADOR] > MENU/OK.
- 2 Seleccione [ANUNCIO] y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
- 3 Seleccione [GRABAR] o [SÓLO RESP.] y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
- 4 Seleccione [REPRODUCIR] y, a continuación, pulsar MENU/OK para confirmar.
↳ Podrá escuchar su anuncio actual.

Nota

- Cuando descolgue el teléfono para contestar una llamada, ya no podrá escuchar el mensaje.

Restablecimiento del anuncio predeterminado del contestador

- 1 Pulse  /  o MENU/OK > [CONTESTADOR] > MENU/OK.
- 2 Seleccionar [ANUNCIO] y, a continuación, pulsar MENU/OK para confirmar.
- 3 Seleccione [GRABAR] o [SÓLO RESP.] y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
- 4 Seleccionar [USAR PREDET.] y, a continuación, pulsar MENU/OK para confirmar.
 - ↳ Se muestra una solicitud de confirmación en el microteléfono.
- 5 Pulse MENU/OK para confirmar.
 - ↳ Se ha restablecido el anuncio predeterminado del contestador.

Mensajes entrantes







Cada mensaje puede durar 3 minutos como máximo. Cuando se recibe mensajes nuevos, el indicador de mensaje nuevo en el teléfono parpadea.

Nota

- Si descuelga el teléfono cuando la persona que llama deja un mensaje, la grabación se detendrá y podrá hablar con el interlocutor directamente.
- Si la memoria está llena, la contestadora automática pasará a [SÓLO RESP.] automáticamente. Borre mensajes antiguos para grabar mensajes nuevos.

Cómo escuchar los mensajes entrantes

Puede escuchar los mensajes entrantes en el orden en que fueron grabados.

- Si hay mensajes nuevos, pulse  /  para escucharlos.
- Si no hay ningún mensaje nuevo, pulse  /  o [CONTESTADOR] > [REPRODUCIR] y, a continuación, pulse MENU/OK para escuchar los mensajes antiguos.
- Pulse MENU/OK > [CONTESTADOR] > [REPRODUCIR] y, a continuación, MENU/OK para confirmar.
 - ↳ Los mensajes nuevos comenzarán a reproducirse. Si no hay ningún mensaje nuevo, se reproducirán los mensajes antiguos.
- Pulse REDIAL/C para detener la reproducción de mensajes.
- Pulse MENU/OK para acceder al menú de opciones.
- Pulse  ▲ /  ▼ para aumentar o disminuir el volumen.



Sugerencia

- Aparece el contador de mensajes en la primera línea (mientras que la fecha aparece en la segunda línea). Indica el mensaje actual que está viendo en relación con el número total de mensajes recibidos.

Eliminación de un mensaje entrante

- 1 Cuando escuche el mensaje, pulse MENU/OK para acceder al menú de opciones.
- 2 Seleccionar [SUPRIMIR] y, a continuación, pulsar MENU/OK para confirmar.
↳ El mensaje actual se borrará.

Eliminación de mensajes entrantes antiguos

- 1 Pulse  /  o MENU/OK > [CONTESTADOR] > MENU/OK.
- 2 Seleccione [BORRAR TODO] y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
↳ Se muestra una solicitud de confirmación en el microteléfono.
- 3 Pulse MENU/OK para confirmar.
↳ Todos los mensajes antiguos se borrarán permanentemente.



Nota

- Puede borrar sólo los mensajes leídos. Los mensajes eliminados no pueden recuperarse.

Ajuste del retardo de la llamada

Puede establecer las veces que sonará el teléfono antes de que la

contestadora automática atienda la llamada.

- 1 Pulse  /  o MENU/OK > [CONTESTADOR] > MENU/OK.
- 2 Seleccionar [RETARDO TONO] y, a continuación, pulsar MENU/OK para confirmar.
- 3 Seleccione un ajuste nuevo y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
↳ El ajuste se ha guardado.

Nota

- Antes de aplicar esta función, compruebe que la contestadora automática esté activado.

Sugerencia

- Si desea acceder a la contestadora automática de manera remota, recomendamos ajustar el retardo del tono de llamada en el modo [GUARD. TIMB.]. Es una manera económica de administrar mensajes. Cuando hay mensajes nuevos, la contestadora automática atiende la llamada después de 3 tonos. Si no hay mensajes, atenderá después de 5 tonos.

Acceso remoto



Puede utilizar el contestador automático cuando se encuentre lejos de casa. Sólo tiene que llamar al teléfono con una terminal de marcación por tonos e introducir el código PIN de 4 dígitos.

Nota



- El código PIN de acceso remoto es el mismo que el PIN de su sistema. El PIN predeterminado es 0000.

Activación y desactivación del acceso remoto

Puede permitir o bloquear el acceso remoto a la contestadora automática.

- 1 Pulse  /  o MENU/OK > [CONTESTADOR] > MENU/OK.
- 2 Seleccione [ACC. REMOTO] y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
- 3 Seleccione [ACTIVATE]/[DEACTIVATE], y a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
↳ El ajuste se ha guardado.

Cambio del PIN o contraseña

- 1 Pulse  /  o MENU/OK > [CONTESTADOR] > MENU/OK.
- 2 Seleccione [ACC. REMOTO] > [CAMBIAR PIN] y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
- 3 Introduzca el anterior código PIN o contraseña y luego pulse MENU/OK para confirmar.
- 4 Introduzca el nuevo PIN o contraseña y luego pulse MENU/OK para confirmar.
- 5 Vuelva a introducir el nuevo PIN o contraseña y luego pulse MENU/OK para confirmar.
↳ El ajuste se ha guardado.

Acceso remoto al contestador automático

- 1 Llame al número de su casa con un teléfono de marcación por tonos.
- 2 Ingrese # cuando escuche el anuncio del contestador.
- 3 Introduzca su código PIN.
↳ Ahora tendrá acceso al contestador automático y podrá escuchar los mensajes nuevos.

Nota

- Dispone de 2 oportunidades para introducir el código PIN correcto antes de que el teléfono se cuelgue.

- 4 Pulse un botón para realizar una función. Consulte la siguiente tabla de comandos de acceso remoto para ver una lista de funciones disponibles.

Nota

- Cuando no hay ningún mensaje, el teléfono se cuelga automáticamente si no se pulsa ningún botón durante 8 segundos.
- Cuando el contestador automático esté desactivado, pero la función de acceso remoto esté activada, el contestador automático igual tomará la llamada en el modo [SÓLO RESP.] después de 10 tonos.

Comandos de acceso remoto


Tecla	Función
1	Permite escuchar el mensaje anterior.
2	Reproduce los mensajes.
3	Pasa al mensaje siguiente.
6	Borra el mensaje actual.

7	Activa la contestadora automática (no disponible cuando escucha mensajes).
8	Deja de reproducir el mensaje.
9	Desactiva el contestador automático (no disponible cuando se escuchan mensajes).

12 Servicios

El teléfono admite una serie de funciones que permiten administrar las llamadas.

Conferencia automática

Para participar de una llamada externa con otro teléfono, pulse .

Nota

- Esta función está disponible solo para versiones de con varios microteléfonos.

Activación y desactivación de una conferencia automática

- 1 Pulse MENU/OK.
- 2 Seleccione [SERVICIOS] > [CONFERENCIA] y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
- 3 Seleccione [AUTO]/[DESACTIVADO], y a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
↳ El ajuste se ha guardado.

Prefijo automático

Esta función comprueba y asigna un formato al número de la llamada saliente antes de marcarlo. El número del prefijo puede reemplazar al número de detección establecido en el menú. Por ejemplo, puede establecer el 604 como número de detección y el 1250 como prefijo. Al marcar un número como 6043338888,

el teléfono cambia el número por 12503338888 cuando realiza la llamada.

Nota

- La longitud máxima de un número de detección es de 5 dígitos. La longitud máxima de un número de prefijo automático es de 10 dígitos.
- Esta característica varía según el país.

Establecimiento de un prefijo automático

- 1 Pulse MENU/OK.
- 2 Seleccione [SERVICIOS] > [AUTO PREFIX] y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
- 3 Pulse MENU/OK. Introduzca el número de detección y, después, pulse MENU/OK para confirmar.
- 4 Pulse MENU/OK. Introduzca el número de prefijo y, después, pulse MENU/OK para confirmar.
↳ El ajuste se ha guardado.

Nota

- Esta característica varía según el país.
- Para introducir una pausa, mantenga pulsado #.
- Si se establece el número de prefijo y el número de detección se deja en blanco, el número de prefijo se agregará a todas las llamadas salientes.
- Si el número marcado empieza con * o #, la función no estará disponible.

Tipo de red

Nota

- Esta característica varía según el país. Esto se aplica únicamente a modelos compatibles con soporte de red.

- 1 Pulse MENU/OK.
- 2 Seleccione [SERVICIOS] > [TIPO RED] y, a continuación, pulse MENU/OK.
- 3 Seleccione un tipo de red y pulse MENU/OK.
↳ El ajuste se ha guardado.

Sugerencia

- Seleccione [RED PÚBLICA] si el teléfono está conectado a una línea fija (p. ej., doméstica).
- Seleccione [CENTRALITA] si el teléfono está conectado a una línea telefónica privada (p. ej., en una oficina).

Administrador del código de operador

Nota

- Esta función se aplica únicamente a modelos compatibles con código de operador.

Puede definir un código de operador (hasta 5 dígitos). Este código de operador se ingresará automáticamente en una llamada entrante si coincide con el código definido. A continuación, el número de teléfono se guardará en el registro de llamadas sin código de operador.

Activación del ingreso automático del código de operador

- 1 Pulse MENU/OK.
- 2 Seleccione [SERVICIOS] > [CÓD OPERADOR] y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
- 3 Introduzca el código de operador y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
↳ El ajuste se ha guardado.

Desactivación del ingreso del código de operador

- 1 Pulse MENU/OK.
- 2 Seleccione [SERVICIOS] > [CÓD OPERADOR] y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
- 3 Pulse REDIAL/C para eliminar todos los dígitos.
- 4 Pulse MENU/OK para confirmar.
↳ El ajuste se ha guardado.

Nota

- El código de operador cambiará de acuerdo a la región. Si no es posible realizar una llamada desde el registro de llamadas, consulte con su proveedor de servicios y vuelva a ingresar el código de operador.

Administración del código de área

Nota

- Esta función se aplica únicamente a modelos compatibles con código de área.

Puede definir un código de área (hasta 5 dígitos). Este código de área se

eliminará automáticamente de una llamada entrante si coincide con el código definido. A continuación, el número de teléfono se guardará en el registro de llamadas sin código de área.

Activación de la eliminación automática del código de área

- 1 Pulse MENU/OK.
- 2 Seleccione [SERVICIOS] > [CÓD. DE ÁREA] y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
- 3 Introduzca el código de área y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
↳ El ajuste se ha guardado.

Desactivación de la eliminación automática del código de área

- 1 Pulse MENU/OK.
- 2 Seleccione [SERVICIOS] > [CÓD. DE ÁREA] y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
- 3 Pulse REDIAL/C para eliminar todos los dígitos.
- 4 Pulse MENU/OK para confirmar.
↳ El ajuste se ha guardado.

Nota

- El código de área cambiará de acuerdo a la región. Si no es posible realizar una llamada desde el registro de llamadas, consulte a su proveedor de servicios y vuelva a ingresar el código de área.

Selección de la duración de la rellamada

Antes de contestar una segunda llamada, compruebe que la configuración del tiempo de rellamada sea correcta. En condiciones normales, el teléfono tiene predeterminada la duración de la rellamada. Puede elegir entre tres opciones: [CORTO], [MEDIO] y [LARGO]. La cantidad de opciones disponibles varía según el país. Para obtener más información, consulte con su proveedor de servicios.

- 1 Pulse MENU/OK.
- 2 Seleccione [SERVICIOS] > [TIEMP RELLAM] y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
- 3 Seleccione una opción y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
↳ El ajuste se ha guardado.

Modo de marcación

Nota

- Esta función depende del país y solo se aplica a modelos compatibles con marcación por tonos y por pulsos.

El modo de marcación es la señal de telefonía que se utiliza en su país. El teléfono admite marcación por tonos (DTMF) y por pulsos (rotatorio). Consulte a su proveedor de servicios para obtener información detallada.

Ajuste del modo de marcación

- 1 Pulse MENU/OK.
- 2 Seleccione [SERVICIOS] > [MODO MARCADO] y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
- 3 Seleccione un modo de marcación y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
↳ El ajuste se ha guardado.

Nota

- Si su teléfono está en modo de marcación por pulsos, pulse *INT durante una llamada para aplicar temporalmente el modo de tonos. Los dígitos introducidos para esta llamada se enviarán como señales en forma de tonos.

Reloj automático

Nota

- Este servicio depende de la red.
- Asegúrese de estar suscrito al servicio de identificación de llamadas antes de usar esta función.

Sincroniza la fecha y la hora del teléfono con la red telefónica pública conmutada (PSTN) automáticamente. Para sincronizar la fecha, asegúrese de establecer el año actual.

- 1 Pulse MENU/OK.
- 2 Seleccione [SERVICIOS] > [RELOJ AUTO] y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
- 3 Seleccione [ENCENDIDO]/[OFF], luego pulse MENU/OK.
↳ El ajuste se ha guardado.

Registro del microteléfono o de microteléfonos adicionales

Puede registrar microteléfonos adicionales en la estación base. La estación base puede registrar hasta 4 microteléfonos.

- 1 Puede registrar el microteléfono de la siguiente manera:
 - Si el microteléfono está en estado [REG. ANULADO] pulse MENU/OK.
 - Si el microteléfono está en [SEARCHING] y en estado [UNAVAILABLE], pulse MENU/OK > [SERVICIOS] > [REGISTRAR] > MENU/OK.
- 2 Mantenga pulsado **•** en la estación base durante 10 segundos.
- 3 Introduzca el PIN del sistema. Pulse REDIAL/C para realizar conexiones. A continuación, pulse MENU/OK para confirmar el PIN.
↳ El registro se completará en menos de 2 minutos. La estación base asignará automáticamente un número al teléfono.

Nota

- Si el PIN es incorrecto o no se encuentra una base en un periodo determinado, se mostrará un mensaje de notificación en el microteléfono.
- Si el registro no se realiza correctamente, desenchufe el adaptador de alimentación de la estación base y vuelva a conectarlo. Espere 15 segundos y, a continuación, repita el procedimiento de registro.
- El PIN predeterminado es 0000. No se puede modificar.
- El microteléfono y la estación base son compatibles con GAP, lo que significa que garantizan las funciones mínimas: registrar un microteléfono, utilizar la línea, realizar y recibir una llamada. Es posible que las funciones avanzadas no estén disponibles si las utiliza con otras marcas.
- Para registrar el microteléfono en otra estación base compatible con GAP, siga el procedimiento de registro de la estación base.

Cancelación de registro de teléfonos

Si dos o más microteléfonos comparten la misma estación base, puede cancelar el registro del microteléfono o de los otros microteléfonos.

- 1 Pulse MENU/OK.
- 2 Seleccione [SERVICIOS] > [ANULAR REG.] y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
- 3 Introduzca el PIN del sistema. (El PIN predeterminado es 0000). Pulse REDIAL/C para eliminar el número.
- 4 Seleccione el número del teléfono cuyo registro desea cancelar.
- 5 Pulse MENU/OK para confirmar.
↳ Se ha cancelado el registro del teléfono.

Sugerencia

- El número del teléfono se muestra junto al nombre del teléfono en el modo de espera.

Nota

- No es posible cancelar el registro de un microteléfono si es el único registrado en la estación base

Restauración de la configuración predeterminada

Puede restablecer la configuración predeterminada de fábrica del teléfono.

- 1 Pulse MENU/OK.
- 2 Seleccione [SERVICIOS] > [RESTAURAR] y, a continuación, pulse MENU/OK para confirmar.
↳ Se muestra una solicitud de confirmación en el microteléfono.
- 3 Pulse MENU/OK para confirmar.
↳ Todos los ajustes se restablecerán.

13 Datos técnicos

Especificaciones y funciones generales

- Tiempo de conversación: 10 horas
- Tiempo en modo de espera: 200 horas
- Alcance en interiores: 50 metros
- Alcance en exteriores: 300 metros
- Lista de la agenda con 50 entradas
- Lista de remarcación con 10 entradas
- Registro de llamadas con 20 entradas
- Contestadora automática con tiempo de grabación de 25 minutos
- Compatibilidad con estándares de identificación de llamada entrante: FSK, DTMF

Batería

- Baterías recargables no extraíbles de Ni-MH de 2.4 V, 300 mAh

Adaptador de corriente

Base y cargador

- SPPS: SC/8WI050050AR, input: 100-240 V~, 50/60 Hz 200 mA, output: 5 Vdc 500 mA

Fuente de alimentación alternativa

- Cargador portátil: salida: 5 V de CC, 500 mA (como mínimo)

Potencia de salida de RF

- < 24 dBm

Banda de frecuencia

- 1910 MHz ~ 1930 MHz

Consumo de energía

- Consumo de energía en el modo inactivo: alrededor de 0,70 W (D140); 0,75 W (D145)

Peso y dimensiones

- Microteléfono: 100,5 gramos
155 x 50 x 25,6 mm (Al x An x Pr)
- Base: 54,5 gramos
93,5 x 84,3 x 31 mm (Al x An x Pr)
- Cargador: 36 gramos
81,6 x 72 x 31 mm (Al x An x Pr)

14 Aviso

Compatibilidad con el estándar GAP

El estándar GAP garantiza que todos los teléfonos y estaciones base DECT™ GAP cumplen con un estándar operativo mínimo, independientemente de su marca. El teléfono y la estación base son compatibles con GAP y garantizan las funciones mínimas: registrar un teléfono, utilizar la línea, y realizar y recibir llamadas. Es posible que las funciones avanzadas no estén disponibles si las utiliza con otras marcas. Para registrar y utilizar este teléfono con una estación base de otra marca compatible con GAP, siga el procedimiento descrito en las instrucciones del fabricante y, a continuación, siga el procedimiento que se indica en este manual para registrar un teléfono. Para registrar un teléfono de otra marca en la estación base, coloque la estación base en modo de registro y, a continuación, siga el procedimiento que se describe en las instrucciones del fabricante del teléfono.

Cumplimiento con normas de campos electromagnéticos

Este producto cumple con todos los estándares y las regulaciones aplicables sobre la exposición a campos magnéticos.

Eliminación del producto antiguo y las pilas



Este producto ha sido diseñado y fabricado con materiales y componentes de alta calidad que pueden reciclarse y reutilizarse.



Este símbolo en un producto significa que el producto cumple con la Directiva Europea 2012/19/UE.



Este símbolo significa que el producto contiene pilas contempladas por la directiva europea 2013/56/UE, que no se deben desechar con la basura normal del hogar.

Infórmese de la reglamentación local sobre la recolección selectiva de pilas y productos eléctricos y electrónicos. Siga la normativa local y nunca deseche el producto y las pilas con la basura normal del hogar. El correcto desecho de los productos y las pilas usadas ayuda a evitar consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana.



Cuando este logotipo se encuentra en un producto, significa que debe pagarse una contribución al sistema nacional de reciclaje.

Información medioambiental

Se han suprimido todos los embalajes innecesarios. Nos hemos esforzado por lograr que el embalaje sea fácil

de separar en tres materiales: cartón (caja), espuma de poliestireno (corcho) y polietileno (bolsas, lámina de espuma protectora).

El sistema se compone de materiales reciclables que pueden volver a utilizarse si los desarma una empresa especializada. Siga las normas locales de eliminación de materiales de embalaje, baterías agotadas y equipos antiguos.

15 Preguntas frecuentes

El microteléfono muestra [BUSCANDO], [NO DISPON.] o [REG. ANULADO], ¿qué debo hacer?

- Asegúrese de que llega alimentación a la estación base.
- El teléfono está fuera del alcance. Acérquelo a la estación base.
- El microteléfono no está emparejado con la base. Registre el teléfono en la estación base.



Sugerencia

- Para obtener más información, consulte "Registro del microteléfono o de microteléfonos adicionales" en la sección Servicios.

¿Qué puedo hacer si los teléfonos adicionales no se emparejan (registran) correctamente en la estación base?

- La memoria de la base está llena. Cancele el registro de los microteléfonos que no se utilicen e inténtelo (consulte 'Cancelación de registro de teléfonos' en la página 37).
- Si el registro no se realiza correctamente, desenchufe el adaptador de corriente de la estación base y vuelva a conectarlo. Espere 15 segundos y, a continuación, repita el procedimiento de registro (consulte 'Registro del microteléfono o de microteléfonos adicionales' en la página 36).

El alcance es limitado. ¿Cómo puedo mejorarlo?

- El alcance está sujeto a factores ambientales, como si hay paredes entre los dispositivos o hay otros aparatos eléctricos.
- Aleje la estación base a otra esquina o habitación.
- Aleje la estación base de otros aparatos eléctricos cercanos que puedan interferir con el alcance (como routers, televisores, radio, etc.).
- No coloque la estación base en una mesa o escritorio metálicos.

He elegido un idioma incorrecto que no puedo leer, ¿qué puedo hacer?

- 1 Pulse para volver a la pantalla del modo de espera.
- 2 Pulse MENU/OK para acceder a la pantalla del menú principal.
- 3 Uno de los textos siguientes aparece en la pantalla:

CONFIG TELÉF > IDIOMA

PHONE SETUP > LANGUAGE

- 4 Selecciónelo para acceder a las opciones de idioma.
- 5 Seleccione su idioma.
Sin tono de marcación o sin línea disponible.
- Compruebe las conexiones del teléfono.
- El teléfono está fuera del alcance. Acérquelo a la estación base.
- El estado del microteléfono es [NO DISPON.] o [REG. ANULADO]. Registre el teléfono en la estación base.

No hay tono en la estación base.

- El teléfono no está colocado correctamente en la base o cargador.
- Los contactos de carga están sucios. Desconecte primero la fuente de alimentación y limpie los contactos con un paño húmedo.

El teléfono muestra [CORREO VOZ].

¿Qué debo hacer?

La alerta [CORREO VOZ] (CORREO DE VOZ) se recibe cuando hay nuevos mensajes de voz almacenados en la red. El proveedor de servicios gestiona el servicio de correo de voz, pero no en el teléfono en sí. Comuníquese con el proveedor de servicios para la configuración.

El microteléfono no se carga cuando está colocado en el cargador.

- Asegúrese de que el interruptor de encendido se encuentre en posición de encendido.
- Compruebe que el microteléfono se haya colocado correctamente en el cargador. Si el sonido de conexión está activado, puede escuchar el sonido de conexión cuando coloca el microteléfono en el soporte de carga. El icono de la batería se mueve cuando la carga está en curso.
- Los contactos de carga están sucios. Desconecte primero la fuente de alimentación y limpie los contactos con un paño húmedo.
- La batería no está completamente cargada. Deje el microteléfono en el soporte de carga durante al menos ocho horas o hasta que el icono de batería del microteléfono deje de desplazarse e indique que la barra está completa.

No aparece ninguna imagen.

- Asegúrese de que las baterías estén cargadas.
- Asegúrese de tener electricidad y de que el teléfono esté conectado.

El sonido es deficiente (se oyen crujidos, eco, etc.).

- El microteléfono está casi fuera del alcance. Acérquelo a la estación base.
- El teléfono recibe interferencias de aparatos eléctricos cercanos. Aleje la estación base de los aparatos eléctricos.
- El teléfono se encuentra en un lugar con paredes gruesas. Aleje la base de las paredes.
- El teléfono recibe interferencias de la conexión de la línea de suscripción digital (DSL). Instale un filtro DSL para evitar el ruido. Póngase en contacto con su proveedor de servicios para obtener el filtro DSL.

El microteléfono no emite tono de llamada.

- Compruebe que el timbre de llamada del microteléfono esté activado.
- Asegúrese de que el microteléfono esté registrado en la estación base.

El identificador de llamada no se muestra en la pantalla.

- El servicio no está activado. Consulte a su proveedor de servicios.
- La información de la persona que llama está retenida o no está disponible.



Nota

- Si las soluciones anteriores no resuelven el problema, desconecte la fuente de alimentación del teléfono y de la estación base. Vuelva a intentarlo después de 1 minuto.

16 Apéndice

Tablas de entrada de texto y número

tecla	Caracteres (para inglés/español de Latinoamérica)
0	espacio 0
1	- 1
2	A B C 2
3	D E F 3
4	G H I 4
5	J K L 5
6	M N O 6
7	P Q R S 7
8	T U V 8
9	W X Y Z 9
*	* ? / \ ()
#	# ' , - &



Copyright © Gibson Innovations Limited 2017. All rights reserved
This product has been manufactured by, and is sold under the responsibility of
Gibson Innovations Ltd., and Gibson Innovations Ltd. is the warrantor in relation
to this product.
Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke
Philips N.V. and are used under license

UM_D140-145_77_ES-MX_V1.0
WK1732

